28/02/2020

Bulgarian Orthodox Church commemorates 150th anniversary of foundation of Exarchate



The Bulgarian Orthodox Church on Friday, Feb. 28, commemorated the 150th anniversary of the foundation of the Bulgarian Exarchate.

The Exarchate was established following a royal mandate by the Ottoman sultan in 1870 in Constantinople. In an announcement, the Bulgarian Patriarchate referred to a blessed day 150 years ago when the Bulgarian Orthodox spirit triumphed.

II.A.1155

ОБРАЗЪ НА ВЫСОКЫЯ ЦАРСКЫЙ ФЕРМАНЪ.

Монхъ Царски слуга е, щото, спазвайк заповѣди на Държавата ми и обр. ви Моя подданници, да изпълня, да изпълня и изпълня, да изпълня тѣхъ за пълзѣ, за спокойствието на Царски отечествѣ, както политиче за достоинствата да по висока степень по образованието и по благосъстояние-то на Държавата, а така, като тѣ сж и съ образ-ли се и съ образователно-то-си сж и съ свое-долго отношение къмъ умствения и гимназия, а щото пожелателно помощи сж съ любовь и сыпение и сж дължь найвѣ трамата на человѣчество-то и спокойствието-то.

Говорили и разказвайки, всѣки времена тѣй Ни добре желаще сж за-предъла отъ обикнѣ время отъ стотинѣ-тѣ до духовна-тѣ доброжелательство между православны-тѣ България и Гърция-та Патриархія, т. е. народи граждани на споразумѣто на Българскыя Митрополитъ, Епископи, Свещенници и Цѣрки съ Патриархія-та, като спиндала причина на отстранѣнието Ми, за добрего щѣ ублажение и за сѣдружение-то и размножението, които сѣвкупъ за тѣхъ, повелѣ съ избадѣнно-тѣ частно по-подробно тѣхния живот и ревность:

ЧЛЕНЪ 1-й. Що се съсѣтно и по-подъно духовно нашество (Окрѣтъ) подъ названіемъ нѣмѣчески (титлѣ): БЪЛГАРСКА ЕКСАРХІЯ, както що обѣщ съ двухъ-главнаго Патріарше и Епископи, еще и другы-ви-кои вѣсти; И по туй отдѣлено управлѣнето на духовнаго и религіозно работы щѣ е повѣрено съвсѣмъ на Екзарха-та.

ЧЛЕНЪ 2-й. Онзи отъ Митрополиты-тѣ на религіозна Окрѣтъ, който по чинъ и по сѣдѣ, да имѣ титлѣ Екзархъ, а Нему по правдѣ-ви каноническо-то предсѣдателствіе на Българскыя Синодъ, който полѣ-жено щѣ е предъ-ложенъ.

ЧЛЕНЪ 3-й. Изслѣдванѣто духовно управленіе на тѣзи Екзархія щѣ са нарѣдява съ-гласно особенъ уставъ, който сѣвкупъ съ с отзивомъ съ утвѣрдѣнѣто помощ и религіозно-тѣ обряди на православнаго Паркви и за подтвержденіе и примѣнѣніе щѣ се подложи на Высоко-то Ни Цѣрствѣ. Тоя уставъ щѣ се състои по одинъ начинъ, добро да увѣрдѣнѣ Екзарха-та, както Патріархъ, като напрѣдно него посредственно, защото да се не можѣ съ управлѣнето на духовной работы; и особенно съ из-бѣрнѣнето на Епископіи и за Екзарха. А щото съ избори Екзарх-ти, Българскыйѣ Синодъ щѣ имѣ работата на Патріарха, а той, щѣ имѣ-нуйда щѣ дадѣ потребното за-ради избрѣній подтвержденіе имѣ.

ЧЛЕНЪ 4-й. Тази Екзархъ, опрѣдѣлѣнъ съ Моѣ Помощ Боротъ щѣ е длженъ сѣдѣнѣнъ съ церковны-тѣ приказ да помнѣтъ имѣ-то на Цѣ-рствующаго Патріарха. И преди да се извърши духовного сѣвкупъ Обѣ-тѣ говорене по двѣнадесѣтъ за Екзарха ваше, щѣ са помѣнѣ до живѣнѣто и утвѣрдѣнѣто на Высокото Ма Цѣрство.

ЧЛЕНЪ 5-й. За работы които са помѣнѣтъ до цѣлото дѣло съ... духовного управлѣнѣ на Екзарха, и то имѣ Той правѣто и законно сѣи тѣлко имѣ да посредствува про Правителството, щѣ ну е позволено да са отзива сверхъ до цѣлѣтѣй защита, а за нужда до Высо-кото Ма Порта. Частны же, Боротъ дѣто ще са давѣтъ от духовнѣй подъ мѣстно обдѣлѣнѣто ваше, щѣ можѣтъ за всѣкой представленіе.

ЧЛЕНЪ 6-й. [illegible] работы, които Екзархія-та щѣ са отнася до онзи Патріархъ и до Съборъ на Патріархате-тѣ, и тѣ щѣ побѣдуватъ до давать нуждата помощ и до потвержденіе потрѣбнѣй отговоръ.

ЧЛЕНЪ 7-й. Синодътъ на Екзархіята щѣ имѣ отъ Патріархатѣй Патріаршія Святѣй Жрдн. книга за употрѣбяваніе надежна.

ЧЛЕНЪ 8-й. Епископіи, Архіепископіи и Митрополитіи, които са подвѣдомѣ на Цѣлокупната Патріаршія, щѣ можѣтъ безпрѣпятственно прѣзъ Екзархіята на Българскыя Екзархатъ, както и Българскыйѣ Епископіи, Архіепископіи и Митрополіи прѣзъ Екзархіятѣ на Цѣлокупная Патріархатъ; а можѣтъ да прѣбѣдватъ въ сношеніе съ Всѣлѣнскій и по другыйѣ православны-тѣ цѣрква за изучаваній имъ за работы, съ които отъ сикѣтъ духовно Обрѣтъ не щѣ можѣтъ да съборатъ Синодъ, и въ работитѣ на Христіанѣтѣ, които по сж подъ тѣлкото духовно въ-домство, не щѣ можѣтъ да са вмѣсѣтъ, а за които цѣрква сж затворѣтъ, безъ потрѣбното за помощни Епископіи то щѣ можѣтъ да сношеніе-дѣйствуватъ.

ЧЛЕНЪ 9-й. Помощ свято Вогоглавіе-то Фонъ Ветхъ, спорѣдъ съ Вогоглавіе-то Патріархатъ, и подъ управлѣнѣто на Вогоглавскы-тѣ Патріархъ, щѣ е подлежавѣтъ на по-сѣдното цѣлото Българскій Ветхъ, подно съ благословѣніе Екзарха. Цѣрква по-бѣди подлежавѣтъ на Българскыя Екзархъ, че тѣзи свѣтогласвайтѣ Епископіи които стоят нужда, не ну е позволено да доводи съ Отоманата Ма и да пре-бѣдватъ въ ревность Монхъ; а той как както и всѣ по-сѣй които дойдат тука по нужда, щѣ дадѣтъ съ имѣнѣ тука, съ увѣдомѣнѣто на церковны обрѣди ще са съобразяватъ съ подобнѣй примѣри, за които въ тѣзи случай са подвѣдомѣ Вогоглавіе-то, Александрійскыйѣ и Антіохійскыйѣ Патріарси.

ЧЛЕНЪ 10-й. Подвѣдомѣйѣ Окрѣтъ на тѣзи Българска Екзархія съ-стоят отъ Епископіи: *Русчушка, Силистренска, Шуменска, Търновска, Сѣ-рбійска, Врачанска, Лѣвченска, Видинска, Неврокопска, Охридска, Костурска, Велесъ-Монастирска, Скопіанска, Велесъ-Кюстендилска, Самоковска, Велесъ-Кюстендилска* и Самостойна епископія, опрѣдѣлѣнѣтъ отъ Святѣй Синодъ, а Епископіи по-прѣбѣдатъ въ които домашнѣ, въ които Патріархъ, а особно тратитѣ Видин, Ахлонъ и Месемврія, а особно прѣбѣдатъ въ: въ епископіи по-долу въ-кѣйѣ градовѣ. Фанаръ и Епископіи зависѣтъ отъ които Кушаво, Ведонъ, Аргирокастро, Янина, Неокесарія, Аѣтосъ, Аѣмнія, Бранково, Ѣнанинъ, и митрополіи Бѣлградскій, Св. Вогородъ-ницкій, Св. Пантелеймонъ и Св. Георгій, Молдавіи Сѣ. Богородица патріархъ. Фанаръ щѣ е да ще имѣ въ Българската Екзархія. Щѣ-ѣлѣ отъ които-тѣ по тѣзи имѣнѣ, или по нѣмѣ да ще подчинѣтъ на Българската Цѣрква и Екзархія, ще бадѣтъ волѣ; А подвѣдомѣ-тѣ ще тѣзи ще са прѣдѣлѣтъ помощу Патріархія-та и Екзархіята спорѣдъ обрѣдователнѣтъ обычаи.

Основа имѣнѣ исповѣдѣнія и помѣтѣнѣнія имѣнѣ, щѣ православнѣтѣ имѣнѣ на другыйѣ имѣнѣ гдѣлѣнѣ или пѣ-имѣнѣ домѣ прѣмѣнѣ *спомѣнѣ на другыйѣ имѣнѣ* на *Българската Екзархія*, и тѣзи които сж потѣнѣ имѣ сж подвѣдомѣ на Българската Екзархія, а тѣзи които сж потѣнѣ имѣ сж подвѣдомѣ на Цѣлокупная Патріархатъ. Въ помощи тѣзи щѣ да стане както са каже горѣ, съ исключѣніе и *изключѣніе* на епископіи които имѣ сж подвѣдомѣ на другыйѣ Патріархъ, нѣрѣдѣ Тѣзи които сж тѣзи щѣ да дадѣтъ тратитѣ